



St. Colette Parish

Parroquia de Santa Colette

6th

SUNDAY OF EASTER

"I will ask the Father, and he will give you another Advocate to be with you always, the Spirit of truth." - Jn 14:16-17a

"Yo le rogaré al Padre y él les enviará otro Consolador que esté siempre con ustedes, el Espíritu de verdad". - Jn 14, 16-17

Mass Intentions May 14—May 20
Intenciones de la Misa de marzo 14 a marzo 20

Sunday, May 14, 2023

Sixth Sunday of Easter

8:00 AM: Joseph and Violet Berdecka, Sr. Jo Ann Berdecka, May Dasco Yturalde, Beatriz Cabildo, Miriam Yturalde

10:00 AM: Vincenza Alvanto, Myra M. Baes, Tony Megaro, Nancy Scala, Maria Victoria Manlambus, Ilona Hankus & parents, Felicidad Manlambus

12:00 PM: The Parishioners of St. Colette

Monday, May 15, 2023

St. Isidore

8:00 AM: Rita M. Healy

Tuesday, May 16, 2023

8:00 AM: The Parishioners of St. Colette Parish

Wednesday, May 17, 2023

8:00 AM: An End to All Wars

Thursday, May 18, 2023

**The Ascension of the Lord (transferred to Sunday);
 St. John I, Pope and Martyr**

8:00 AM: Eleanore Therese Healy, Stanley Spyrka, Isabelle Sofia M. Baes

Friday, May 19, 2023

8:00 AM: All teachers

Saturday, May 20, 2023

St. Bernardine of Siena, Priest

8:00 AM: Stephan & Daniel Terzo, Sharon Terzo Kopitke

Vigil Mass for Sunday

5:00 PM: Dennis Szafran, George Wenzel, Laurie Wenzel Kowaleski, Robert Mazzuca, Stanley Spyrka

Mass Intentions / Intenciones de la Misa

If you have any mass intentions, call our parish office at 847-394-8100 and a parish staff member will be happy to assist you.

Si tiene intenciones de la misa, llame a nuestra oficina parroquial al 847-394-8100 y un miembro del personal parroquial estara feliz de poder ayudarlo.

Readings for the Week

Sunday: Acts 8:5-8, 14-17/Ps 66:1-3, 4-5, 6-7, 16, 20 (1)/1 Pt 3:15-18/Jn 14:15-21

Monday: Acts 16:11-15/Ps 149:1b-2, 3-4, 5-6a and 9b/Jn 15:26—16:4a

Tuesday: Acts 16:22-34/Ps 138:1-2ab, 2cde-3, 7c-8/Jn 16:5-11

Wednesday: Acts 17:15, 22—18:1/Ps 148:1-2, 11-12, 13, 14/Jn 16:12-15

Thursday: Acts 18:1-8/Ps 98:1-3ab, 3cd-4/Jn 16:16-20

Friday: Acts 18:9-18/Ps 47:2-3, 4-5, 6-7/Jn 16:20-23

Saturday: Acts 18:23-28/Ps 47:2-3, 8-9, 10/Jn 16:23b-28

Next Sunday: Ascension: Acts 1:1-11/Ps 47:2-3, 6-7, 8-9 (6)/ Eph 1:17-23/Mt 28:16-20

Prayer List / Lista de Oracion

Please remember the following people in your prayers.
 Por favor recuerden estas personas en sus oraciones.

Michele Adamski	Anthony (Tony) Capalbo
Edgar Roberto Santacruz	Liz Caridad Camara
Erasmus Guillen	Concepcion Matta
Helen Lipski	Edith Aguilar
Richard Miguel	Irma C. Gonzalez Matta
Vanessa Hernandez	Nancy Duque
Jessie Duque	Sofia Baculima
Angela Heimgartner	Jerry Siemienas
Curt Taras	Jaime Trevino Santacruz
Sara Pawlak	Brian Goeske
Valeria Vargas	Wanda Olsen
Alejandrina Terrones	Dr. James Stipak
Maria Luisa	Alanis Mata
Shania Beale Ludington	Olivia Raquel Mata Pacheco
Alfredo Santacruz	Alex Chmielewski
Mark Martell	Helen Weres
Julie Christopher	Vivian Green
DRenee Nygaard & Family	Judy Muench
Maria Luisa	Alanis Mata
Familia Cura Alanis	Helen Bremer
Oswald Guillen	Brian Hedrick
Stephen Terzo	Sharon Terzo Kopitke
Robert Megaro	Matthew Horwath
Joshua Kincl	Mike Braun
Robert Bell	Kathleen Bakos
Tina Kincl	Margaret Rossi

Ministry of Care

If you are sick or recovering from an operation, our Ministry of Care would like to bring communion to you. Please call the parish office at 847-394-8100 to make an appointment.





¡FELICIDADES DIÁCONO! CONGRATULATIONS DEACON!

El Párroco P. Mahonge, el Clero y todos los feligreses de St. Colette felicitan al Reverendo Diácono Emilio Trejo por su ordenación al ministerio diaconal. Le deseamos a él y a su esposa María Luz lo mejor en el servicio al Señor y a su pueblo. Que las bendiciones de Dios sean con ellos y recompensen su trabajo con verdadera alegría.

The Pastor Fr. Mahonge, the Clergy and all St. Colette parishioners Congratulate Rev. Deacon Emilio Trejo on his ordination to Diaconate ministry. We wish him and his wife Maria Luz the best in serving the Lord and his people. May God's Blessings be upon them and reward their work with true joy.



Celebración de Pentecostés: 28 de mayo

Misa bilingüe a las 10:30 AM, seguido de refrescos en Halpin Hall.

Por favor, únase a la celebración de la ordenación del diácono Emilio Trejo en esta Misa de agradecimiento. ¡Compartimos nuestra gratitud por su vocación y celebramos con él, su esposa y su familia!

En consecuencia, no habrá misas de 10 AM o 12 PM el domingo 28 de mayo.

Pentecost Celebration: May 28

Bilingual mass at 10:30 AM, followed by refreshments in Halpin Hall.

Please join in celebrating the ordination of Deacon Emilio Trejo at this Mass of appreciation. We share our gratitude for his vocation and we celebrate with him, his wife, and his family!





JOSE AGUILAR
YARELI AGUILAR
CRISTAL BATRES
JACKSON CARDEN
LUKE CARDEN
MARLEN CAZARES
VANESSA COBOS
JOHANNA FELIX

AYLIN GARCIA
DANIELLA GARCIA
JOSE GARCIA
ALEXIS GODOY
RANDALL RUBEN
GONZALEZ
AILEEN JARA
JOSE LOPEZ ANGEL

MARITZA LOPEZ ANGEL
CHARLIZE MARIN
JOSHUA MARIN
ANGEL MARRERO
WENDY MARRERO
HAROLD NARCORDA
ROXANA PERES
CHRISTIAN PEREZ

IVAN PEREZ
ALEXANDRA RAMIREZ
CRUZ RAMIREZ
RUBIN REGI
MARIA RIVERA
JUAN SOTO



Last weekend, St. Colette children celebrated their First Holy Communion.

What a joyous day!



St. Colette
parish garden
open for parish members.

Just \$60 for
each plot

Make A
Difference

Call Gail at the Rectory: 847-394-8100

Adoration / Adoracion

Tuesdays 4-6 PM

Thursdays 7-9 PM

Martes a 4-6 PM

Jueves a 7-9 PM



ARCHDIOCESE OF CHICAGO



VOCATIONS EVENTS

On **May 20, 2023** at **10 a.m.**, five men will be ordained to the priesthood by Cardinal Cupich at Holy Name Cathedral. Please pray for the newly ordained as well as all of our priests.

We invite all parishioners to join us in this joyous event via livestream. The livestream link is on the vocations website at vocations.archchicago.org/events/priesthood-ordination.



HAPPY MOTHER'S DAY

"Her children arise and call her blessed; her husband also, and he praises her: "Many women do noble things, but you

surpass them all." Charm is deceptive, and beauty is fleeting; but a woman who fears the Lord is to be praised. Honor her for all that her hands have done, and let her works bring her praise at the city gate." (Proverbs 31:28-31)

HAPPY MOTHERS DAY TO ALL MOTHERS, ALL MOTHERS IN LAW, GOD MOTHERS AND MOTHER FIGURES. MAY THE GOOD LORD BLESS YOU ALL, GRANT YOU A LONG LIFE FILLED WITH GOOD HEALTH AS YOU ENJOY THE BLESSINGS OF YOUR VOCATION IN MOTHERHOOD.



FELIZ DÍA DE LA MADRE

"Sus hijos se levantan y la llaman bienaventurada; su marido también, y él la elogia: "Muchas mujeres hacen

cosas nobles, pero tú las superas a todas". El encanto es engañoso, y la belleza es fugaz; pero una mujer que teme al Señor debe ser alabada. Honradla por todo lo que sus manos han hecho, y deja que sus obras le traigan alabanzas a la puerta de la ciudad." (Proverbios 31:28-31)

FELIZ DÍA DE LA MADRE A TODAS LAS MADRES, A TODAS LAS SUEGRAS, A LAS MADRINAS Y A LAS FIGURAS MATERNAS. QUE EL BUEN DIOS LOS BENDIGA A TODOS, LES CONCEDA UNA LARGA VIDA LLENA DE BUENA SALUD MIENTRAS DISFRUTAN DE LAS BENDICIONES DE SU VOCACIÓN EN LA MATERNIDAD.



Remembered in Masses today:

Maria O'Brien
Grace Tabor
Lynn Beckman
Felix Paz
Wanda Haptas
Florence E. Krueger
Alfea Passarelli

Isabella Brusa
Gloria Camdello
Issie Schezech
Maria L. Tucker
F. Read
Rachael Simic
Fran Schulman
Betty Warren

Moran Family Moms
Dawn McCusker
Natalia Luna Rosales
Grandma Scott
Grandma Irwin
Grace Booth
Alice Kniep
Sally Warren

Mary Falzone
Doris Warden
Inez Warren
Kristen McCusker
Pearl Peries
Dorothy Schulman
Mary, Janie, Norma



RE/MAX
Suburban Independently Owned & Operated

Mark Berberick
Broker, CRB, Parish Member
Residential Real Estate Sales
Office: (847) 385-3086 Direct • Cell: (708) 370-1803
E-mail: markber@comcast.net



Plum Creek
Supportive Living

Quality, Affordable Living
for low income seniors

Financial assistance available to those that qualify
847.670.8080
www.plumcreekseniors.com

catholicmatch®
Illinois

CatholicMatch.com/IL




FREE
AD
DESIGN
with
purchase
of this
space

CALL
800-950-9952

LET'S GROW YOUR BUSINESS
Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME
Marcia Boswell

mboswell@4LPi.com
(800) 950-9952 x2246

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

ADT Authorized Provider | **SafeStreets** **833-287-3502**




Meadows
Funeral Home
847-253-0224

OVER 50 YEARS OF EXPERIENCE
FAMILY OWNED & OPERATED
FACILITIES ALL ON ONE LEVEL - CREMATION SERVICES
William Haberichter • Melissa Nelson • Matthew Haberichter - Directors
3615 Kirchoff Road, Rolling Meadows

Se Habla Español
877-369-2575

Abogados de Inmigración
en Schaumburg

Francis Law Center



SUPPORT
OUR
ADVERTISERS!

WE APPRECIATE OUR
ADVERTISERS!

They allow us to print
this bulletin. Thank you!

Place Your Ad Here and
Support our Parish!

Instantly create and
purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator



SUPPORT
OUR
PARISH



WE'RE HIRING!
AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.
BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community

Contact us at
careers@4lpi.com or
www.4lpi.com/careers







ST. COLETTE PARISH

3900 Meadow Drive
Rolling Meadows, IL 60008
847-394-8100

- + Web: www.stcolette.org
- + Facebook: www.facebook.com/stcoletterm
- + Email: To receive updates and news from the parish, sign up for Flocknote by texting STCRM to 84576 or visiting stcrm.flocknote.com.

Rectory Office Hours / Horario de Oficina

Monday - Friday / Lunes - Viernes:
9:00 AM-3:00 PM
Saturday & Sunday / Sabado y Domingo:
Closed / Cerrado

Parish Staff / Personal de la Parroquia

Rev. Augustine Mahonge
Pastor

Monsignor Richard Zborowski
Fr. Brian Simpson
Fr. Gilbert Mashurano
Weekend Assistants

Raul Trejo
Jean Boussari
Emilio Trejo
Deacons

Michel Domingue
Music Director

Margaret O'Brien
Business Manager

Valerie Zemko
**Religious Education and Development
Coordinator/Volunteers**

Gail McCusker
Administrative Assistant

Patti Chiavola
Receptionist

MASS SCHEDULE / HORARIOS DE MISA

Daily Mass / Misa Diaria

Monday - Saturday / Lunes - Sabado: 8:00 AM

Weekend Masses / Misa de Fin de Semana

Saturday / Sabado: 5:00 PM

Sunday: 8:00 AM & 10:00 AM (English / Inglés)

Domingo: 12:00 Mediodia (Spanish / Español)

Confessions / Confesiones

Saturday / Sabado: 8:30 AM

Adoration

- Tuesdays 4-6 PM and Thursdays 7-9 PM
- First Fridays after 8 AM mass
(with exposition)

Adoracion

- Martes 4-6 PM y Jueves 7-9 PM
- Primer Viernes despues de la misa de 8 AM
(con exposición)

LET
THE EARTH
CRY OUT
TO GOD
WITH **JOY.**

PSALM 66

